

POLSKA MISJA PASTORALNA ŚW. BRATA ALBERTA CHMIELOWSKIEGO
ST. BROTHER ALBERT POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

10250 Clayton Road, San Jose, CA 95127-4336

Tel. (408) 251-8490

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com

jfiedurek@dsj.org



VI niedziela w ciągu roku/Sunday in Ordinary Time
11 lutego/February 11, 2018



BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek, Piątek
Godz: 10:00 AM - 4:00 PM

**MSZE ŚWIĘTE
NIEDZIELNE**

Sobota
5:30 PM po pol.
Niedziela
9:00 AM po ang.
10:30 AM po pol.
12:45 PM po pol.

**MSZE ŚWIĘTE W DNI
POWSZEDNIE**

Środa 7:30 PM
Piątek 7:30 PM

SAKRAMENT POKUTY

Pół godziny przed każdą
Mszą św.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.
Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

*Zaświadczenia o przynależności
do parafii, zgoda na
sprawowanie sakramentów
poza parafią, zaświadczenia dla
rodziców chrześniwych,
wydawane są tylko osobom
formalnie zarejestrowanym
w naszej Misji.*

Duszpasterstwo prowadzi KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY

*Pastoral care provided by THE PRIESTS FROM
THE SOCIETY OF CHRIST*

Ks. Jan Fiedurek, SChr - Proboszcz/Pastor



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU
W każdą niedzielę od 8:30 do 9:00am oraz w piątek po Mszy św.
o godz. 7:30PM

Katecheza dla dzieci i młodzieży odbywa się w każdą
niedzielę od godz. 11:45am do 12:30pm.
W każdą trzecią niedzielę miesiąca zapraszamy
na Mszę św. z udziałem dzieci o godz. 12:45pm.

ŚRODA POPIELCOWA

„Nawracajcie się i wierzcie w Ewangelię”



PARISH OFFICE

Monday, Friday
from 10:00 AM - 4:00 PM

SUNDAY MASSES

Saturday
5:30 PM Polish
Sunday
9:00 AM English
10:30 AM Polish
12:45 PM Polish

WEEKDAY MASSES

Wednesday 7:30 PM
Friday 7:30 PM

RECONCILIATION

Half an hour before
the Mass

BAPTISM

Arrangements one month
before the planned date

MARRIAGE

Arrangements six months
before the intended
wedding date.

At least one year of
active parish membership
is required

**PASTORAL CARE OF THE
SICK**

First Fridays and on call

GRUPA RÓŻAŃCOWA

W lutym modlimy się w
intencji osób konsekrowanych
i o powołania zakonne.

ROSARY GROUP

In February we pray for
consecrated people and
vocations to religious life.



Tyś mą ucieczką i moją radością.

I turn to you, Lord, in time of trouble, and you fill me with the joy of salvation.

Psalm 32

SOBOTA/SATURDAY – 10 LUTEGO/FEBRUARY

5:30pm Msza św. dziękczynna i o Boże błóg. dla Grzegorza

NIEDZIELA/SUNDAY - 11 LUTEGO/FEBRUARY

9:00am ++ Ruperto and Julieta Go - J. Ambrosio

10:30am + Halina Lament - rodzina Stolarskich

++Zofia i Stanisław Schmidt i Zofia Kłys

12:45pm + Jan Stanisław Wesołowski - rodzina

SRODA/WEDNESDAY - 14 LUTEGO/FEBRUARY

6:00 pm Open Intention

7:30pm W pewnej intencji

PIĄTEK/FRIDAY - 16 LUTEGO/FEBRUARY

7:30pm W pewnej intencji

SOBOTA/SATURDAY – 17 LUTEGO/FEBRUARY

5:30pm +Teresa Michalina Nowicka - córka

NIEDZIELA/SUNDAY - 18 LUTEGO/FEBRUARY

9:00am++Maria Albertina, Humberto and Francisco Fagundes

10:30am ++Elżbieta i Andrzej Siuda, Jerzy, Fabian i Teresa

Szymborska

12:45pm W pewnej intencji

SRODA/WEDNESDAY - 21 LUTEGO/FEBRUARY

7:30pm W pewnej intencji

PIĄTEK/FRIDAY - 23 LUTEGO/FEBRUARY

7:30pm + Eugenia Krawiec

SOBOTA/SATURDAY – 24 LUTEGO/FEBRUARY

5:30pm W pewnej intencji

SŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓW

Sobota, 10 lutego

5:30 PM Magdalena Crossley

Niedziela, 11 lutego

9:00 AM Sheryl Walters, Roksana Gorgolewski

10:30 AM Beata Kempanowska, Piotr Szarecki

12:45 PM Karolina Swedek

Sobota, 17 lutego

5:30 PM Wanda Górecka

Niedziela, 18 lutego

9:00 AM Melinda Alivio, Chau Nguyen

10:30 AM Ewa Lesiak, Jan Szumski

12:45 PM Dzieci



W Środę Popielcową zostanie zebrana składka **na pomoc kościołowi w Europie Wschodniej i Centralnej.**

On Ash Wednesday (February 14), the second collection will be taken for **aid to Churches in Eastern nad Central**

SKŁADKA/COLLECTION:

02/04 I składka - 2, 124 II składka - \$ 1,231

Bóg zapłać za każdą ofiarę.**May God reward your generosity.****KAWIARENKA:**

Dziękujemy Paniom **G.Janusz-Renault, J.Pawickej-Palomino i E.Kalisiak** za przygotowanie i przeprowadzenie kawiarenki w ubiegłą niedzielę. Dochód wyniósł \$ 686.

Kawiarenkę 28 stycznia przygotowały: **Cz.Koperwas, A. Kempanowska, H. Głaz, V.Phillips i M. Skowrońska.** Ciasto przyniosły Panie **W. Górecka, B. Koperwas i K. Mrozowska.** Dziękujemy!

Przy wejściu do kościoła wystawiony jest kalendarz kawiarenek. Bardzo prosimy o wpisywanie tam swojego zgłoszenia. Najważniejsza jest chęć i pozytywne nastawienie. Nie bójmy się trudności. Z każdą sprawą można zwrócić się do członka Rady Duszpasterskiej, odpowiedzialnego za dany miesiąc, ich numery telefonów wypisane są na tablicy.

OSAMOTNIENIE BOLI

W Ewangelii nieczysty człowiek odważa się przyjść do Jezusa, łamie wszelkie zakazy, robi to, czego mu nie wolno, wychodzi z getta własnego bólu i osamotnienia. A Jezus "zdjęty litością", pozwala temu człowiekowi zbliżyć się do siebie, dotyka go. Każdy może doświadczyć osamotnienia, jakiegoś załamania, chociażby chwilowego. Ta Ewangelia wzywa do tego, aby na przekór różnym podszeptom ducha nieczystego, że po co, że i tak nic się nie zmieni, że już tak zawsze będzie, nie zamykać się w sobie, zrobić jakiś krok, otworzyć usta do kogoś. A jeśli boli głębsze i trwałe osamotnienie, to tym bardziej człowiek potrzebuje dotyku Chrystusa, który nie chce, by ktokolwiek z nas trwał w tej chorobie, lecz czyni nas czystymi, przywraca pełną zdolność budowania relacji, wlewa w serce zaufanie. Nieraz będzie to długi proces uzdrowienia, wymagający korzystania z sakramentu pojednania, Eucharystii, a także czerpania pomocy z ludzkich środków takich jak rozmaite terapie, które pomogą przezwyciężyć lęki i zahamowania. Z drugiej strony, jako chrześcijanie nie możemy zapomnieć, iż wokół nas są ludzie chorzy na ciele, ale i na duszy. Ten drugi rodzaj choroby jest trudniej dostrzegalny. My możemy i powinniśmy stać się dla takich osób Chrystusami. Czasem niewiele trzeba. Najlepszym lekarstwem na osamotnienie jest zauważanie i podkreślanie w drugim człowieku dobra, okazywanie mu uwagi i życzliwości.

ŚRODA POPIELCOWA I WIELKI POST

14 lutego, Środą Popielcową rozpoczniemy w Kościele pokutny okres Wielkiego Postu.

Msze święte z obrzędem posypania głów popiołem: o 6:00pm(ang.) i 7:30pm(pol.).

Tego dnia obowiązuje nas post ścisły: wstrzemięźliwość od potraw mięsnych oraz post ilościowy (jeden pełny posiłek i dwa lekkie. Również we wszystkie piątki Wielkiego Postu obowiązuje w USA wstrzemięźliwość od potraw mięsnych.

NABOŻEŃSTWA WIELKOPOSTNE**Droga Krzyżowa** - w piątek o 7:30pm**Gorzkie Żale** - w niedzielę o 10:00am**Rekolekcje** - 22 - 25 marca

(prowadzi ks. Tomasz Żwiernik,

kapelan Zakładu Karnego w Zamościu)

Dodatkowa spowiedź w Wielkim Poście:

w każdy piątek od 6:30 do 7:30pm.

WALENTYNKI W POPIELEC

Ponieważ w tym roku walentynki wypadają w Środę Popielcową, to ze względu na ten szczególny dzień pokuty katolicy winni zachować powagę dnia i choć nic nie przeszkadza w składaniu sobie życzeń czy ofiarowaniu prezentów jako oznak sympatii i miłości, to jednak powinno się unikać przyjęć, tańców i udziału w imprezach rozrywkowych, ze względu na solidarność z Chrystusem, który zaprasza nas do modlitwy i postu.

Rodzice - pomóżcie swoim dzieciom w zrozumieniu i takim właśnie przeżywaniu walentynek w Popielec.

HEALING POWER

Jesus sends the leper back to receive the certification of the priest as to his being made clean and able to re-enter his community. This former leper becomes a disciple by "spreading the word" about Jesus, announcing what Jesus had done for him. We are learning about Jesus and what discipleship as one of Jesus' followers might be. Mark has shown us a Jesus able and willing to heal all sorts of woes from illnesses to possession. These healings, it is very clear, are signs of what God's reign means for human beings -- a restoration to a condition of blessedness or thriving or flourishing. Humankind will no longer be oppressed by the powers of evil. We have seen Jesus' intense interactions with the demons who know him. We have also heard Jesus insist that it is his calling to destroy these powers hostile to God's reign even as he must go about announcing it so that all may have the opportunity to repent and trust God.

Jesus must go where the people are. By the end of this story, Jesus has shown us what it costs to go where the people are and it is a cost he is "willing" to pay. He begins as the one free to wander and proclaim, urgent in his message and successful in gathering crowds. By the end of the story Jesus has traded places with the former leper who is now wandering freely, proclaiming what the Lord has done and creating widespread positive response, while Jesus has become isolated and lonely. There is an exchange of roles, an exchange of realities between Jesus and the man whom he has healed: loneliness of the one isolated on Golgotha, whose "willingness" is a proclamation in its own right.

2018 ANNUAL DIOCESAN APPEAL (ADA)

Looking toward our Annual Appeal, *Sharing the Joy of the Gospel, Together in Christ*, the diocesan goal is \$6,277,976. The goal for our community is \$6,000. Fill out the Pledge Form, please, and send it or bring it back to our church. May God bless you for your generosity!

RENOVATION OF THE CHURCH

In the lobby you may see the project of the renovation of our church. We will have three new paintings (Divine Mercy Jesus, St. John Paul II and St. Brother Albert), all beautifully framed and illuminated. They will look like side altars. Above the sanctuary we will install the statue of St. Michael Archangel and two angels on the sides.

The donors are very welcomed. The statue of St. Michael - \$9,800; two angels - \$4,300 each, four altars - \$7,000 each. You may also pay for the painting only - \$1,500 each.

This year we celebrate 20. anniversary of our church and 100. anniversary of Independence of Poland, so we hope to accomplish this project on this occasions.

ASH WEDNESDAY AND LENT

February 14 we will celebrate Ash Wednesday (the first day of *Lent*). Every person 14 years or older must abstain from meat (and all Fridays of Lent). Every person between the age of 18 and 60 must fast (only one full meal and two light). **Mass (in Eng.) – 6:00PM**

Program nadchodzących wydarzeń parafialnych

02/14	- Sroda Popielcowa
02/16	- Droga Krzyżowa
02/18	- Msza św. z udziałem dzieci
02/23	- Droga Krzyżowa
03/2	- Pierwszy piątek miesiąca Droga Krzyżowa
03/10	- Wieczór z Mużą
03/16	- Droga Krzyżowa

DOROCZNY APEL DIECEZJALNY (ADA)..

to doroczna zbiórka funduszy na prowadzenie różnego rodzaju posług i programów kościelnych w ramach naszej diecezji. Jego tegoroczne hasło to: *Sharing the Joy of the Gospel, Together in Christ*.

Kwota wyznaczona dla naszej wspólnoty wynosi \$6000. Otrzymane formularze, prosimy wypełnić i zadeklarować ofiarę, jaką chcecie złożyć. Kopertę prosimy odesłać lub zostawić w zakrystii. "Bóg zapłać" !

ODNOWA WNETRZA KOŚCIOŁA

Planujemy odnowienie wnętrza naszego kościoła. Chodzi o jego upiększenie i nadanie mu jeszcze bardziej sakralnego wyglądu i charakteru. Do obecnego obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej dojdą nowo-namalowane obrazy Jezusa Miłosiernego, św. Brata Alberta oraz św. Jana Pawła II. Wszystkie będą w większym i jednakowym rozmiarze, obudowane specjalną, efektowną ramą, podświetloną od tyłu i tworzyć będą coś, na wzór bocznych ołtarzy. Podobnie jak obrazy św. Alberta i Sługi Bożego Augusta Hlonda na bocznych ścianach. Na poprzecznej belce (nad ołtarzem) zostanie umieszczona duża rzeźba św. Michała Archanioła oraz dwa klęczące anioły po jego obu stronach.

Projekt przygotował Andrzej Ryczek, autor m.in. świątyni Gwiazdy Nowej Ewangelizacji w Toruniu.

Z wdzięcznością przyjmujemy ofiary na ten projekt, który mamy nadzieję zrealizować na 100. lecie niepodległości naszej umiłowanej Ojczyzny, czyli na listopad b.r.

Figura św. Michała Archanioła - 35000 zł. (ok. \$9,8tys.),

Dwie figury aniołów - 15000 zł każda (ok. \$4,3),

4 ołtarze (M.B.Częstochowskiej, Jezusa Miłosiernego, św. Jana Pawła II i św. Brata Alberta) - \$7 tys. każdy.

Można też sfinansować sam obraz (Jezusa Miłosiernego lub św. Jana Pawła II lub św. Brata Alberta - \$1,5 każdy.

W tym roku mija 20 lat od poświęcenia naszego kościoła i 100. rocznica niepodległości RP. To znakomite okazje, aby uczynić nasz kościół jeszcze piękniejszym miejscem dla Bożej chwały i naszego duchowego pożytku.

ZAPROSZENIE NA REKOLEKCJE

Rekolekcje *Nowe Życie* prowadzone przez Sylwię i Witka Wilk odbędą się w dniach 2-4 marca b.r. w parafii Our Lady of Good Counsel, San Leandro. Informacje: Małgorzata, tel. 925 550 7350, szudelskam@gmail.com

NA 100. LECIE NIEPODLEGŁOŚCI OJCZYZNY

„Po Bogu więc, po Jezusie Chrystusie i Matce Najświętszej, po całym ładzie Bożym, nasza miłość należy się przede wszystkim naszej Ojczyźnie, mowie, dziejom i kulturze, z której wyrastamy na polskiej ziemi.

Sluga Boży kard. Stefan Wyszyński

- Poszukujemy programera CNC do machine shopu w Santa Clara. 408-970-9460
- Potrzebna opiekunka do starszej osoby. Może być z zamieszkaniem. Zofia (408) 400-3706
- Poszukuję opiekunki dla 7-miesięcznego dziecka. Kasia (650) 440-0038
- Pokój z łazienką do wynajęcia od zaraz w San Jose. Jacek 408-428-2686

Moje 30-letnie doświadczenie gwarantuje profesjonalną i uczciwą poradę i obsługę przy kupnie i sprzedaży nieruchomości w Bay Area.

Moim klientom oferuję:

- *bezpłatną konsultację i pełną dyskrecję*
- *agresywny plan sprzedaży i kupna*
- *pełną analizę rynkową*
- *bezpłatne udekorowanie domu przed sprzedażą*
- *reklamę na wielu stronach internetowych*
- *codzienną listę nowych domów*
- *BONUS \$500 po zamknięciu transakcji*




calltext408.832.2294

www.GraceRudawskiAuthor.com -FREE Book

www.HowMuchYourHomeIsWorth.com

- FREE Home Evaluation!
Klucz do Twojego DOMU!

Oferuję rozwiązania zamiast obietnic:

- Kupno i sprzedaż domów
- Kupno inwestycyjnych nieruchomości
- Zarządzanie nieruchomościami
- Pomoc w przefinansowaniu i więcej...

Nie zwlekaj, Zadzwoń Dzisiaj!



TRANSPORT - SHIPPING AMERICAN SERVICES

"DOOR-TO-DOOR": POLSKA i RESZTA SWIATA "WORLDWIDE"

Znakomity serwis, wprost od właściciela firmy, *całe domostwa-mienie przesiedleńcze *samochody* *motocykle *łodzie* - juz od roku 1989-go

e-mail: info@americanserviceslax.com

WEB: www.americanserviceslax.com

Tel: 310-628-9990 & 310-382-0254



PACZKI DO POLSKI

Autoryzowany Punkt
Wysyłkowy w San Jose
Odbiór paczek codziennie, od
poniedziałku do piątku

408-841-2525

Konkurencyjne ceny!

SLAVIC SHOP

European Food and Wine Market
**1080 Saratoga Ave, Ste#1
San Jose, CA 95129**

Mon-Sat: 10am-8pm

Sun: 10am-6pm

Ph. # **408.615.8533**

www.slavicstores.com

Szynka, polędwica, boczek,
kiełbasa, twarog, kapusta,
ogorki, buraczki, sałatki,
makarony,
dzemy, pierogi, naleśniki,
knedle, grzyby suszone,
chrzan, polskie alkohole,
słodczyce...



AWARD WINNING DENTIST
MARIA SMOLENSKI, DDS
Zaprasza do gabinetu przy
827 Altos Oaks Suite #2
LOS ALTOS, CA 94024
650-941-9855

maria.smolenski@yahoo.com
www.altosdentist.com



**ROM SKIERSki
Relator**

Please call (408) 505-7300
or email: rskierski@verizon.net

www.RomsHomes.com

„ALL ROADS LEAD TO ROM”

CalBRE# 01238638